



REPUBLIKA HRVATSKA
DRŽAVNI ZAVOD ZA STATISTIKU

KLASA: 954-07/21-01/1
URBROJ: 555-01-05-05-01-21-1

Zagreb, 29. siječnja 2021.

IZVJEŠTAJNIM JEDINICAMA

- svima

PREDMET: Mjesečni izvještaj trgovine na malo (TRG-1)
- prikupljanje podataka elektroničkim putem na e-obrascu

Poštovani,

prema evidencijama Državnog zavoda za statistiku, obavljate djelatnost trgovine na malo i izabrani ste u uzorak izvještajnih jedinica za dostavu elektroničkog obrasca (**e-obrasca**) Mjesečni izvještaj trgovine na malo (TRG-1) za 2021.

Predmet i periodika prikupljanja

Istraživanjem se prikupljaju mjesečni podaci o prometu u djelatnosti trgovine na malo i o prometu u ostalim djelatnostima izvještajne jedinice te o zalihama u trgovini na malo, a jedanput na godinu o broju prodavaonica i udjelu internetske prodaje u prethodnoj godini. Ogledni primjerak obrasca Mjesečni izvještaj trgovine na malo (TRG-1) za 2021. nalazi se na mrežnim stranicama Državnog zavoda za statistiku www.dzs.hr na poveznici Obrasci.

Svrha istraživanja

Podaci prikupljeni ovim istraživanjem služe za izračun zbirnih indeksa kretanja prometa u djelatnosti trgovine na malo na razini Republike Hrvatske i na razini pojedinih djelatnosti iz mjeseca u mjesec. Ovo je važan statistički pokazatelj koji se koristi za analizu stanja gospodarstva te za izračun tromjesečnog bruto domaćeg proizvoda.

Zakonske obveze

Prema Zakonu o službenoj statistici, Državni zavod za statistiku dužan je koristiti se dobivenim podacima **isključivo za statističke svrhe**, to jest za izračun ukupnih indeksa prometa u djelatnostima trgovine na malo na razini Republike Hrvatske iz kojih se nijedno poduzeće kao



zasebno neće moći prepoznati. Državna tijela nemaju pravo upotrebe podataka pojedinih poduzeća za određivanje bilo kakvih obveza poduzećima.

Način i rokovi prikupljanja podataka

Državni zavod za statistiku razvio je elektronički sustav prikupljanja podataka za ovo istraživanje putem neposrednog pristupa mrežnoj aplikaciji.

Za pristupanje sustavu elektroničkog ispunjavanja e-obrasca TRG-1 potrebni su vam **korisničko ime i lozinka** koji će vam se dostaviti elektroničkim putem u veljači 2021., te će se tada otvoriti i aplikacija putem koje ćete mjesečno ispunjavati e-obrazac TRG-1. Korisničko ime i lozinka jedinstveni su za svaki poslovni subjekt.

Ispunjavanje i slanje podataka na e-obrascu TRG-1 elektroničkim putem na mrežnim stranicama Državnog zavoda za statistiku <http://www.dzs.hr/obrasci> **obvezatno je**. U slučaju tehničkih nemogućnosti, potrebno je kontaktirati s Državnim zavodom za statistiku. Rokovi se u pravilu kreću **od 1. do 20. u mjesecu za protekli mjesec**, a točne datume i rokove slanja e-obrasca elektroničkim putem za svaki izvještajni mjesec dobit ćete elektroničkom poštom kao obavijest o početku ispunjavanja.

Obrazac za kontakt u prilogu ovog dopisa

Ako prvi put pristupate sustavu elektroničkog ispunjavanja podataka ili mijenjate osobu za kontakt, molimo vas da nam žurno dostavite **podatke o osobi** koja će biti ovlaštena za ispunjavanje podataka za istraživanje TRG-1. Za dostavu traženih podataka molimo vas da se koristite priloženim **obrascem za kontakt**.

Tražene podatke za kontakt dostavite najkasnije do **5. veljače 2021.** na jedan od sljedećih načina:

- **elektroničkom poštom na adresu kontaktpodaci@dzs.hr**
- poštom na adresu Državni zavod za statistiku, Služba statistike usluga, Ilica 3, 10000 Zagreb.

U slučaju bilo kakvih nejasnoća ili dodatnih pitanja obratite se izravno Službi statistike usluga Državnog zavoda za statistiku na telefone (01) 4806-268, 4806-119, 4806-275, 4806-107, 4806-125, 4806-117 i 4806-116 ili elektroničkom poštom na adresu kontaktpodaci@dzs.hr.

Unaprijed zahvaljujemo na suradnji.

S poštovanjem,



Prilog: 1. obrazac Podaci za kontakt

**PODACI ZA KONTAKT
(TRG-1)**

Redni broj _____

1 Naziv i adresa poslovnog subjekta

_____ OIB _____
_____ MB _____

2 Molimo da navedete podatke o osobi koja će ispunjavati obrasce TRG-1 te adresu elektroničke pošte na koju ćete primiti sve obavijesti i važne informacije o istraživanju.

Ako je za ovo istraživanje zadužena osoba iz vanjskoga računovodstvenog servisa, molimo da naznačite njezine podatke.

Ime i prezime _____

Odjel/sector _____

Telefon _____

(Molimo da upišete predbroj pri upisivanju broja telefona.)

E-pošta _____

(Na ovu adresu elektroničke pošte stizat će vam sve informacije i obavijesti o istraživanju.)

Podatke za kontakt možete dostaviti na jedan od sljedećih načina:

- **elektroničkom poštom na adresu kontaktpodaci@dzs.hr**
- poštom na adresu Državni zavod za statistiku, Služba statistike usluga, Ilica 3, 10000 Zagreb.

Rok za dostavu ovog obrasca za kontakt jest 5. veljače 2021.

